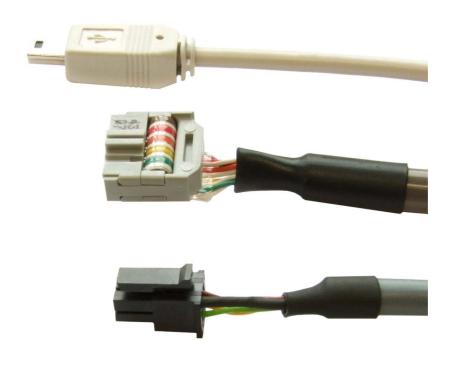
maxon motor control	EPOS2 Positioning Controller
Cable Starting Set	Edition November 2016

# **EPOS2** 24/2

**Positioning Controller** 

# **Cable Starting Set**





Document ID: rel6742

#### PLEASE READ THIS FIRST



These instructions are intended for qualified technical personnel. Prior commencing with any activities ...

- · you must carefully read and understand this manual and
- you must follow the instructions given therein.

We have tried to provide you with all information necessary to install and commission the equipment in a secure, safe and time-saving manner. Our main focus is ...

- to familiarize you with all relevant technical aspects,
- to let you know the easiest way of doing,
- to alert you of any possibly dangerous situation you might encounter or that you might cause if you do not follow the description,
- to write as little and to say as much as possible and
- not to bore you with things you already know.

Likewise, we tried to skip repetitive information! Thus, you will find things mentioned just once. If, for example, an earlier mentioned action fits other occasions you then will be directed to that text passage with a respective reference.



Follow any stated reference - observe respective information - then go back and continue with the task!

#### Prerequisites for Permission to Commence Installation

The EPOS2 24/2 is considered as partly completed machinery according to EU directive 2006/42/EC, Article 2, Clause (g) and therefore is intended to be incorporated into or assembled with other machinery or other partly completed machinery or equipment.



You must not put the device into service, ...

- unless you have made completely sure that the other machinery the surrounding system the device is intended to be incorporated to - fully complies with the requirements stated in EU directive 2006/
- unless the surrounding system fulfills all relevant health and safety aspects!
- unless all respective interfaces have been established and fulfill the stated requirements!

### **TABLE OF CONTENTS**

1	About this D	ocument	4
2	Introduction		7
	2.1	Documentation Structure	7
	2.2	Safety Precautions	8
3	Cables		9
	3.1	Tools	9
	3.2	Cable Selector	. 10
	3.3	Cable Assemblies	. 11
		3.3.1 Encoder Cable (275934) – Connector J3	11
		3.3.2 Encoder Cable (275934) – Connector J9	12
		3.3.3 Motor/Hall Sensor Cable (302948) – Connector J10	13
		3.3.4 DC Motor Cable (303490) – Connector J10	15
		3.3.5 Encoder Cable (275934) – Connector J11	16
		3.3.6 RS232-COM Cable (275900) – Connector J12	17
		3.3.7 CAN-COM Cable (275908) – Connector J13	18
		3.3.8 CAN-CAN Cable (275926) – Connector J13	19
		3.3.9 CAN-Y Cable (319471) – Connector J13	20
		3.3.10 Signal Cable 16core (275932) – Connector J14	21
		3.3.11 USB Type A - mini B Cable (370513) – Connector J15	23
	3.4	EPOS2 24/2 Connector Set (303807)	. 24

#### 1 About this Document

#### 1.1 Intended Purpose

The purpose of the present document is to familiarize you with the described equipment and the tasks on safe and adequate installation and/or commissioning.

Observing the described instructions in this document will help you ...

- · to avoid dangerous situations,
- · to keep installation and/or commissioning time at a minimum and
- · to increase reliability and service life of the described equipment.

Use for other and/or additional purposes is not permitted. maxon motor, the manufacturer of the equipment described, does not assume any liability for loss or damage that may arise from any other and/or additional use than the intended purpose.

#### 1.2 Target Audience

This document is meant for trained and skilled personnel working with the equipment described. It conveys information on how to understand and fulfill the respective work and duties.

This document is a reference book. It does require particular knowledge and expertise specific to the equipment described.

#### 1.3 How to use

Take note of the following notations and codes which will be used throughout the document.

Notation	Explanation	
(n)	referring to an item (such as order number, list item, etc.)	
<b>→</b>	denotes "see", "see also", "take note of" or "go to"	

Table 1-1 Notations used in this Document

#### 1.4 Symbols and Signs

In the course of the present document, the following symbols and sings will be used.

Туре	Symbol	Meaning					
		DANGER	Indicates an <b>imminent hazardous situation</b> . If not avoided, it <b>will result in death or serious injury</b> .				
Safety Alert	4	WARNING	Indicates a <b>potential hazardous situation</b> . If not avoided, it <b>can result in death or serious injury</b> .				
	(typical)	CAUTION	Indicates a <b>probable hazardous situation</b> or calls the attention to unsafe practices. If not avoided, it <b>may result in injury</b> .				
Prohibited Action	(typical)	Indicates a dang	Indicates a dangerous action. Hence, you must not!				
Mandatory Action	(typical)	Indicates a mandatory action. Hence, you must!					
		Requirement / Note / Remark  Indicates an activity you must perform pric continuing, or gives information on a partic you need to observe.					
Information		Best Practice	Indicates an advice or recommendation on the easiest and best way to further proceed.				
	**	Material Damage	Indicates information particular to possible damage of the equipment.				

Table 1-2 Symbols & Signs

#### 1.5 Trademarks and Brand Names

For easier legibility, registered brand names are listed below and will not be further tagged with their respective trademark. It must be understood that the brands (the below list is not necessarily concluding) are protected by copyright and/or other intellectual property rights even if their legal trademarks are omitted in the later course of this document.

The brand name(s)	is/are a registered trademark(s) of
Micro-Fit™ Mini-Fit Jr.™	© Molex, USA-Lisle, IL

Table 1-3 Brand Names and Trademark Owners

About this Document

#### 1.6 Copyright

© 2016 maxon motor. All rights reserved.

The present document – including all parts thereof – is protected by copyright. Any use (including reproduction, translation, microfilming and other means of electronic data processing) beyond the narrow restrictions of the copyright law without the prior approval of maxon motor ag, is not permitted and subject to persecution under the applicable law.

#### maxon motor ag

Brünigstrasse 220 P.O.Box 263 CH-6072 Sachseln Switzerland

Phone +41 41 666 15 00 Fax +41 41 666 16 50

www.maxonmotor.com

#### 2 Introduction

The present document provides you with information on the wiring details for each cable which will be used with the EPOS2 24/2 hardware. It contains pictures, drawings, cable specification, pin assignment and detailed connector information. The included «Cable Selector» will help you to choose the correct cable for the setup you are using.

The EPOS2 24/2 Positioning Controller is available in different variants possessing an identical basic setup, however, their individual configuration varies slightly. The present document covers the entire scope on all variants, thus providing you with all relevant information regardless of the actual type of controller you are using.

Find the latest edition of the present document, as well as additional documentation and software to the EPOS2 24/2 Positioning Controller also on the Internet: →www.maxonmotor.com

#### 2.1 Documentation Structure

The present document is part of a documentation set. Please find below an overview on the documentation hierarchy and the interrelationship of its individual parts:

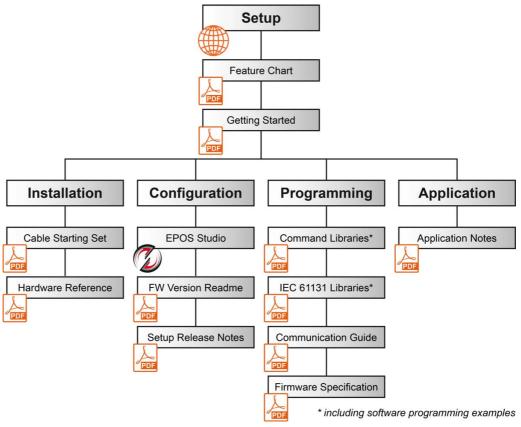


Figure 2-1 Documentation Structure

#### 2.2 Safety Precautions

Prior continuing ...

- make sure you have read and understood chapter "PLEASE READ THIS FIRST" on page A-2,
- do not engage with any work unless you possess the stated skills (→chapter "1.2 Target Audience" on page 1-4),
- refer to chapter "1.4 Symbols and Signs" on page 1-5 to understand the subsequently used indicators,
- you must observe any regulation applicable in the country and/or at the site of implementation with regard to health and safety/accident prevention and/or environmental protection,
- · take note of the subsequently used indicators and follow them at all times.



#### **DANGER**

#### High Voltage and/or Electrical Shock

#### Touching live wires causes death or serious injuries!

- Consider any power cable as connected to live power, unless having proven the opposite!
- Make sure that neither end of cable is connected to live power!
- Make sure that power source cannot be engaged while work is in process!
- Obey lock-out/tag-out procedures!
- Make sure to securely lock any power engaging equipment against unintentional engagement and tag with your name!



#### Requirements

- Make sure that all associated devices and components are installed according to local regulations.
- Be aware that, by principle, an electronic apparatus can not be considered fail-safe. Therefore, you
  must make sure that any machine/apparatus has been fitted with independent monitoring and safety
  equipment. If the machine/apparatus should break down, if it is operated incorrectly, if the control unit
  breaks down or if the cables break or get disconnected, etc., the complete drive system must return –
  and be kept in a safe operating mode.
- Be aware that you are not entitled to perform any repair on components supplied by maxon motor.



#### Electrostatic Sensitive Device (ESD)

- Make sure to wear working cloth in compliance with ESD.
- · Handle device with extra care.

#### 3 Cables

IMPORTANT NOTICE: PREREQUISITES FOR PERMISSION TO COMMENCE INSTALLATION

The EPOS2 24/2 is considered as partly completed machinery according to EU directive 2006/42/EC, Article 2, Clause (g) and therefore is only intended to be incorporated into or assembled with other machinery or other partly completed machinery or equipment.



#### **WARNING**

#### Risk of Injury

Operating the device without the full compliance of the surrounding system with EU directive 2006/42/EC may cause serious injuries!

- Do not operate the device, unless you have made sure that the other machinery fulfills the requirements stated in the EU directive!
- Do not operate the device, unless the surrounding system fulfills all relevant health and safety aspects!
- Do not operate the device, unless all respective interfaces have been established and fulfill the stated requirements!

#### 3.1 Tools

If you should decide not to use the ready-made cable assemblies, we strongly recommenced to employ the following hand tools.

Tools				
Crimper	Molex hand crimper (63819-0000)			
	Molex hand crimper (63819-0900)			

Table 3-4 Recommended Tools

#### 3.2 Cable Selector

Use the following table to find the matching cables for the maxon motor variant and type of equipment you will be using:

Cable		EPOS2 24/2						Communication			
		380264 390003			390438	530239	Communication		ation		
Designation	Order #	Connector	EC motor with integrated motor/Hall sensor cable	DC motor with separated encoder cable	DC motor with integrated motor/encoder ribbon cable	EC motor with separated Hall sensor & encoder cables	DC motor with integrated motor/encoder ribbon cable	DC(X) motor with separated encoder cable	USB	RS232	CAN
		J3					0	0			
Encoder Cable	275934	J9	0								
		J11		0	0	0					
Motor/Hall Sensor Cable	302948	J10				Х					
DC Motor Cable	303490	J10		Х							
Signal Cable 16core	275932	J14		Х	Х	Х					
RS232-COM Cable	275900	J12		0	0	0				Х	
CAN-COM Cable	275908	J13		0	0	0					Х
CAN-CAN Cable	275926	J13		0	0	0					0
CAN-Y Cable	319471	J13		0	0	0					0
USB Type A - mini B Cable	370513	J15	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х		
Legend: X = required / O =	optional										

Table 3-5 Cable Selector

#### 3.3 Cable Assemblies

#### 3.3.1 Encoder Cable (275934) - Connector J3



Figure 3-2 Encoder Cable

Technical Data					
Cable cross-section	10 x AWG28, round-jacket, twisted pair flat cable, pitch 1.27 mm				
Length	3.20 m				
Head A	DIN 41651 female connector, pitch 2.54 mm, 10 poles, plug strain relief				
Head B	DIN 41651 Plug, pitch 2.54 mm, 10 poles, plug strain relief				

Table 3-6 Encoder Cable – Technical Data

Wire	Head A Pin	Head B Pin	Twisted Pair	Signal	Description
brown	1	1	1	Motor+	Motor terminal "+"
white	2	2	'	+5 VDC / 100 mA	Encoder supply voltage
red	3	3	2	GND	Ground
white	4	4	2	Motor-	Motor terminal "-"
orange	5	5	3	Channel A\	Channel A complement
white	6	6	3	Channel A	Channel A
yellow	7	7	4	Channel B\	Channel B complement
white	8	8	4	Channel B	Channel B
green	9	9	5	Channel I\	Index complement
white	10	10	3	Channel I	Index

Table 3-7 Encoder Cable – Pin Assignment, J3



#### Note

Encoder Cable head B. The pin out suits, for example:

• maxon digital MR Encoder type M, S (all with Line Driver)

#### 3.3.2 Encoder Cable (275934) – Connector J9



Figure 3-3 Encoder Cable

Technical Data					
Cable cross-section	10 x AWG28, round-jacket, twisted pair flat cable, pitch 1.27 mm				
Length	3.20 m				
Head A	DIN 41651 female connector, pitch 2.54 mm, 10 poles, plug strain relief				
Head B	DIN 41651 Plug, pitch 2.54 mm, 10 poles, plug strain relief				

Table 3-8 Encoder Cable – Technical Data

Wire	Head A Pin	Head B Pin	Twisted Pair	Signal	Description
brown	1	1	1	not connected	_
white	2	2		+5 VDC / 100 mA	Encoder supply voltage
red	3	3	2	GND	Ground
white	4	4	2	not connected	-
orange	5	5	3	Channel A\	Channel A complement
white	6	6	3	Channel A	Channel A
yellow	7	7	4	Channel B\	Channel B complement
white	8	8	7	Channel B	Channel B
green	9	9	5	Channel I\	Index complement
white	10	10	3	Channel I	Index

Table 3-9 Encoder Cable – Pin Assignment, J9



#### Note

Encoder Cable head B. The pin out suits, for example:

- maxon digital MR-Encoder type L, M, ML (all with Line Driver)
- maxon digital encoder HEDL 55\_ (with Line Driver RS422)

#### 3.3.3 Motor/Hall Sensor Cable (302948) - Connector J10



Figure 3-4 Motor/Hall Sensor Cable

Technical Data					
Cable cross-section	Cable 1: 1 x 3 x 0.25 mm <sup>2</sup> , shielded Cable 2: 1 x 5 x 0.14 mm <sup>2</sup> , shielded				
Length	3 m				
Head A	Molex Micro-Fit 3.0 8 poles (430-25-0800) Molex Micro-Fit 3.0 female crimp terminals (43030-xxxx) Cable lug Ø3.2 mm (for M3 screws)				
Head B	Cable end sleeves 0.25 mm <sup>2</sup> Cable end sleeves 0.14 mm <sup>2</sup>				

Table 3-10 Motor/Hall Sensor Cable – Technical Data

#### DC MOTOR

Wire	Head A Pin	Head B Pin	Twisted Pair	Signal	Description
white2	1		_	not connected	
brown2	2		_	not connected	-
green1	3		_	not connected	_
white1	4		_	Motor+	Motor terminal "+"
grey2	5		_	not connected	_
green2	6		_	not connected	_
yellow2	7		_	not connected	_
brown1	8		_	Motor-	Motor terminal "-"

Table 3-11 Motor/Hall Sensor Cable – Pin Assignment (DC Motor), J10

Cables
Cable Assemblies

#### **EC M**otor

Wire	Head A Pin	Head B Pin	Twisted Pair	Signal	Description
white2	1		_	Hall sensor 3	Hall sensor 3 input
brown2	2		_	Hall sensor 2	Hall sensor 2 input
green1	3		_	Motor winding 3	Winding 3
white1	4		_	Motor winding 1	Winding 1
grey2	5		_	+V <sub>Hall</sub>	Hall sensor supply voltage (+5 VDC / 30 mA)
green2	6		_	Hall sensor 1	Hall sensor 1 input
yellow2	7		_	GND	Ground
brown1	8		_	Motor winding 2	Winding 2

Table 3-12 Motor/Hall Sensor Cable – Pin Assignment (EC Motor), J10

#### 3.3.4 DC Motor Cable (303490) - Connector J10



Figure 3-5 Motor/Hall Sensor Cable

Technical Data							
Cable cross-section	2 x 0.25 mm <sup>2</sup> , shielded						
Length	3 m						
Head A	Molex Micro-Fit 3.0 8 poles (430-25-0800) Molex Micro-Fit 3.0 female crimp terminals (43030-xxxx) Cable lug Ø3.2 mm (for M3 screws)						
Head B	Cable end sleeves 0.25 mm <sup>2</sup>						

Table 3-13 Motor/Hall Sensor Cable – Technical Data

Wire	Head A Pin	Head B Pin	Twisted Pair	Signal	Description
white	1		_	not connected	_
brown	2		_	not connected	_
green	3		_	not connected	_
white	4		_	Motor+	Motor terminal "+"
grey	5		_	not connected	_
green	6		_	not connected	_
yellow	7		-	not connected	_
brown	8		_	Motor-	Motor terminal "-"

Table 3-14 Motor/Hall Sensor Cable – Pin Assignment, J10

#### 3.3.5 Encoder Cable (275934) - Connector J11



Figure 3-6 Encoder Cable

Technical Data							
Cable cross-section	10 x AWG28, round-jacket, twisted pair flat cable, pitch 1.27 mm						
Length	3.20 m						
Head A	DIN 41651 female connector, pitch 2.54 mm, 10 poles, plug strain relief						
Head B	DIN 41651 Plug, pitch 2.54 mm, 10 poles, plug strain relief						

Table 3-15 Encoder Cable – Technical Data

Wire	Head A Pin	Head B Pin	Twisted Pair	Signal	Description
brown	1	1	1	Motor+	Motor terminal "+"
white	2	2	ı	+5 VDC / 100 mA	Encoder supply voltage
red	3	3	2	GND	Ground
white	4	4	2	Motor-	Motor terminal "-"
orange	5	5	3	Channel A\	Channel A complement
white	6	6	3	Channel A	Channel A
yellow	7	7	4	Channel B\	Channel B complement
white	8	8	4	Channel B	Channel B
green	9	9	5	Channel I\	Index complement
white	10	10	3	Channel I	Index

Table 3-16 Encoder Cable – Pin Assignment, J11



#### Note

Encoder Cable head B. The pin out suits, for example:

• maxon digital MR Encoder type M, S (all with Line Driver)

#### 3.3.6 RS232-COM Cable (275900) – Connector J12



Figure 3-7 RS232-COM Cable

Technical Data							
Cable cross-section	2 x 2 x 0.14 mm <sup>2</sup> , twisted pair, shielded						
Length	3 m						
Head A	Molex Micro-Fit 3.0 6 poles (430-25-0600) Molex Micro-Fit 3.0 female crimp terminals (43030-xxxx)						
Head B	Female D-Sub connector DIN 41652, 9 poles, with mounting screws						

Table 3-17 RS232-COM Cable – Technical Data

Wire	Head A Pin	Head B Pin	Twisted Pair	Signal	Description	
yellow	1	3	1	EPOS RxD	EPOS RS232 receive	
white	2	2	2	EPOS TxD	EPOS RS232 transmit	
green	4	5	1	GND	RS232 ground	
brown	5	5	2	GND	RS232 ground	
black	6	_	-	Shield	Cable shield	
_	_	Housing	-	Shield	Cable shield, soldered to connector housing	
Remark: Pin assignment according to RS232 Standard						

Table 3-18 RS232-COM Cable – Pin Assignment, J12

#### 3.3.7 CAN-COM Cable (275908) - Connector J13



Technical Data							
Cable cross-section	2 x 2 x 0.14 mm <sup>2</sup> , twisted pair, shielded						
Length	3 m						
Head A	Molex Micro-Fit 3.0 4 poles (430-25-0400) Molex Micro-Fit 3.0 female crimp terminals (43030-xxxx)						
Head B	Female D-Sub connector DIN 41652, 9 poles, with mounting screws						

Table 3-19 CAN-COM Cable – Technical Data

Wire	Head A Pin	Head B Pin	Twisted Pair	Signal	Description
yellow	1	7	1	CAN high	CAN high bus line
green	2	2	1	CAN low	CAN low bus line
brown	3	3	_	CAN GND	CAN ground
black	4	5	_	CAN shield	Cable shield
Remark: Pin assignment according to CiA DS102-2					

Table 3-20 CAN-COM Cable – Pin Assignment, J13

#### 3.3.8 CAN-CAN Cable (275926) - Connector J13



Figure 3-9 CAN-CAN Cable

Technical Data							
Cable cross-section	2 x 2 x 0.14 mm <sup>2</sup> , twisted pair, shielded						
Length	3 m						
Head A / Head B	Molex Micro-Fit 3.0 4 poles (430-25-0400) Molex Micro-Fit 3.0 female crimp terminals (43030-xxxx)						

Table 3-21 CAN-CAN Cable – Technical Data

Wire	Head A Pin	Head B Pin	Twisted Pair	Signal	Description
yellow	1	1	1	CAN high	CAN high bus line
green	2	2	•	CAN low	CAN low bus line
brown	3	3	_	CAN GND	CAN ground
black	4	4	_	CAN shield	Cable shield

Table 3-22 CAN-CAN Cable – Pin Assignment, J13

#### CAN-Y Cable (319471) - Connector J13 3.3.9









Figure 3-10 **CAN-Y Cable** 

Technical Data				
Cable cross-section	2 x 4 x 0.14 mm <sup>2</sup> , single wires			
Length	0.05 m			
Head A / Head B	Molex Micro-Fit 3.0 4 poles (430-25-0401) Molex Micro-Fit 3.0 male crimp terminals (43031-xxxx)			
Head C	Molex Micro-Fit 3.0 4 poles (430-25-0400) Molex Micro-Fit 3.0 female crimp terminals (43030-xxxx)			

Table 3-23 CAN-Y Cable - Technical Data

Wire	Head A Pin	Head B Pin	Head C Pin	Twisted Pair	Signal	Description
yellow	2	2	1	_	CAN high	CAN high bus line
green	1	1	2	_	CAN low	CAN low bus line
brown	4	4	3	_	CAN GND	CAN ground
black	3	3	4	_	CAN shield	Cable shield

Table 3-24 CAN-Y Cable - Pin Assignment, J13



#### Note

The CAN-Y Cable fits the other CAN cables.

#### 3.3.10 Signal Cable 16core (275932) - Connector J14





Technical Data				
Cable cross-section	16 x 0.14 mm <sup>2</sup>			
Length	3 m			
Head A	Molex Micro-Fit 3.0 16 poles (430-25-1600) Molex Micro-Fit 3.0 female crimp terminals (43030-xxxx)			
Head B	Cable end sleeves 0.14 mm <sup>2</sup>			

Table 3-25 Signal Cable 16core – Technical Data

Wire	Head A Pin	Head B Pin	Twisted Pair	Signal	Description
white	1		_	D_Gnd	Digital signal ground
brown	2		_	D_Gnd	Digital signal ground
green	3		_	DigIN6	Digital input 6 "Negative Limit Switch"
yellow	4		_	DigIN5	Digital input 5 "Positive Limit Switch"
grey	5		_	DigIN4	Digital input 4 "Home Switch"
pink	6		_	DigIN3	Digital input 3 "General Purpose"
blue	7		_	DigIN2	Digital input 2 "General Purpose"
red	8		_	DigIN1	Digital input 1 "General Purpose"
black	9		_	+VOUT	Auxiliary supply voltage Output (+5 VDC / 10 mA)
violet	10		_	DigOUT4	Digital output 4 "General Purpose"
grey/ pink	11		_	DigOUT3	Digital output 3 "General Purpose"
red/blue	12		_	+VCC	Power supply voltage (+924 VDC)
white/ green	13		_	Power_Gnd	Power ground
brown/ green	14		_	A_Gnd	Analog signal ground
white/ yellow	15		_	AnIN2	Analog Input 2
yellow/ brown	16		_	AnIN1	Analog Input 1

Table 3-26 Signal Cable 16core – Pin Assignment, J14

#### 3.3.11 USB Type A - mini B Cable (370513) - Connector J15



Figure 3-12 USB Type A - mini B Cable

Technical Data				
Cable cross-section	1 x 28 AWG non-twisted power pair / 1 x 28 AWG twisted data pair, aluminum-metalized polyester inner shield, 28 AWG stranded tinned copper drain wire, > 65%, tinned copper wire interwoven (braided) outer shield, PVC jacket			
Length	3 m			
Head A	USB Type mini B, male			
Head B	USB Type A, male			

Table 3-27 USB Type A - mini B Cable – Technical Data

Wire	Head A Pin	Head B Pin	Twisted Pair	Signal	Description
red	1	1	_	V <sub>BUS</sub>	USB BUS supply voltage input +5 VDC
white	2	2	1	D-	USB Data-
green	3	3	'	D+	USB Data+
_	4	_	_	ID	not connected
black	5	4	-	GND	USB_Ground
Jacket	Shield	Shield	_	Cable shield	Cable shield, soldered to connector housing
Remark: Pin assignment according to USB 2.0 standard					

Table 3-28 USB Type A - mini B Cable – Pin Assignment, J15

Cables

EPOS2 24/2 Connector Set (303807)

#### 3.4 EPOS2 24/2 Connector Set (303807)

If you decide not to use the ready-made cable assemblies, you can take advantage of a prepackaged set containing all required connectors. The set contains following items:

Connector	Specification	Quantity
J10	Molex Micro-Fit 3.0 8 poles (430-25-0800)	1
J12	Molex Micro-Fit 3.0 6 poles (430-25-0600)	1
J13	Molex Micro-Fit 3.0 4 poles (430-25-0400)	1
J14	Molex Micro-Fit 3.0 16 poles (430-25-1600)	1
	Molex Micro-Fit 3.0 female crimp terminal (43030-0010) AWG 30-26	40
	Tyco C42334-A421-C42 (right), encoder clip right	1
	Tyco C42334-A421-C52 (left), encoder clip left	1

Table 3-29 EPOS2 24/2 Connector Set – Content



#### **Best Practice**

For best results use original manufacturer's tools (→chapter "3.1 Tools" on page 3-9).

### **LIST OF FIGURES**

Figure 2-1	Documentation Structure	7
Figure 3-2	Encoder Cable	11
Figure 3-3	Encoder Cable	12
Figure 3-4	Motor/Hall Sensor Cable	13
Figure 3-5	Motor/Hall Sensor Cable	15
Figure 3-6	Encoder Cable	16
Figure 3-7	RS232-COM Cable	17
Figure 3-8	CAN-COM Cable	18
Figure 3-9	CAN-CAN Cable	
Figure 3-10	CAN-Y Cable	20
Figure 3-11	Signal Cable 16core	21
Figure 3-12	USB Type A - mini B Cable	23

### **LIST OF TABLES**

Table 1-1	Notations used in this Document	4
Table 1-2	Symbols & Signs	5
Table 1-3	Brand Names and Trademark Owners	5
Table 3-4	Recommended Tools	9
Table 3-5	Cable Selector	10
Table 3-6	Encoder Cable – Technical Data	
Table 3-7	Encoder Cable – Pin Assignment, J3	
Table 3-8	Encoder Cable – Technical Data	12
Table 3-9	Encoder Cable – Pin Assignment, J9	12
Table 3-10	Motor/Hall Sensor Cable – Technical Data	13
Table 3-11	Motor/Hall Sensor Cable – Pin Assignment (DC Motor), J10	13
Table 3-12	Motor/Hall Sensor Cable – Pin Assignment (EC Motor), J10	14
Table 3-13	Motor/Hall Sensor Cable – Technical Data	15
Table 3-14	Motor/Hall Sensor Cable – Pin Assignment, J10	15
Table 3-15	Encoder Cable – Technical Data	16
Table 3-16	Encoder Cable – Pin Assignment, J11	16
Table 3-17	RS232-COM Cable – Technical Data	17
Table 3-18	RS232-COM Cable – Pin Assignment, J12	17
Table 3-19	CAN-COM Cable – Technical Data	18
Table 3-20	CAN-COM Cable – Pin Assignment, J13	18
Table 3-21	CAN-CAN Cable – Technical Data	19
Table 3-22	CAN-CAN Cable – Pin Assignment, J13	19
Table 3-23	CAN-Y Cable – Technical Data	20
Table 3-24	CAN-Y Cable – Pin Assignment, J13	20
Table 3-25	Signal Cable 16core – Technical Data	21
Table 3-26	Signal Cable 16core – Pin Assignment, J14	22
Table 3-27	USB Type A - mini B Cable – Technical Data	23
Table 3-28	USB Type A - mini B Cable – Pin Assignment, J15	23
Table 3-29	EPOS2 24/2 Connector Set – Content	24

••page intentionally left blank••

© 2016 maxon motor. All rights reserved.

The present document – including all parts thereof – is protected by copyright. Any use (including reproduction, translation, microfilming and other means of electronic data processing) beyond the narrow restrictions of the copyright law without the prior approval of maxon motor ag, is not permitted and subject to persecution under the applicable law.

#### maxon motor ag

Brünigstrasse 220 P.O.Box 263 CH-6072 Sachseln Switzerland

Phone +41 41 666 15 00 Fax +41 41 666 16 50

www.maxonmotor.com